

1 Sender (name, address, country) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach		INTERNATIONAL CONSIGNMENT LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR) Ce Transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport international de marchandise par route (CMR)																																									
2 Consignee (name, address, country) Destinataire (nom, adresse, pays) RENAULT KOREA CO., LTD 185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU BUSAN 618-722 KR		16 Carrier (name, address, country) Transporteurs (nom, adresse, pays) MIELE TRASPORTI																																									
3 Place of delivery of the goods (place, country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Place / Lieu BUSAN Country / Pays Südkorea		17 Successive carriers (name, address, country) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) STRAMIELLO																																									
4 Place of receipt of the goods Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno Place / Lieu Modugno (BARI) Date / Date 28.05.2025		18 Carrier's reservations and observations Réserves et observations des transporteurs																																									
5 Attached documents Documents annexés Warenbegleitschein-Nr.: 318192																																											
6 Marks and numbers Marques et numéros		7 Number of packages Nombre des colis	8 Method of packaging Mode d'emballage																																								
9 Nature of the goods Nature de la marchandise		10 Statistic number No. Statistique	11 Gross weight kg Poids brut kg																																								
12 Volume m³ Cubage m³																																											
<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>Del./INV.</th> <th>Reference</th> <th>Cust./Int Part N.</th> <th>Qty</th> <th>UoM</th> <th>No.Boxes</th> <th>HU Description</th> <th>Total/Net Wt.</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>7341893</td> <td>760030</td> <td>320104246R 2510002418-008</td> <td>284</td> <td>PC</td> <td>71</td> <td>Cart.4 Renault/Nissan DCT300 RIBASSATO</td> <td>21.902,080 19.482,400</td> </tr> <tr> <td>7341894</td> <td>000000</td> <td>320104246R 2510002418-008</td> <td>4</td> <td>PC</td> <td>1</td> <td>Cart.4 Renault/Nissan DCT300 RIBASSATO</td> <td>308,480 274,400</td> </tr> <tr> <td colspan="6" style="text-align: right;">Total Boxes:</td> <td></td> <td>Total Wt.Kg/Net Wt. KG</td> </tr> <tr> <td colspan="6"></td> <td>72</td> <td>22.210,560/19.756,800</td> </tr> </tbody> </table>				Del./INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.	7341893	760030	320104246R 2510002418-008	284	PC	71	Cart.4 Renault/Nissan DCT300 RIBASSATO	21.902,080 19.482,400	7341894	000000	320104246R 2510002418-008	4	PC	1	Cart.4 Renault/Nissan DCT300 RIBASSATO	308,480 274,400	Total Boxes:							Total Wt.Kg/Net Wt. KG							72	22.210,560/19.756,800
Del./INV.	Reference	Cust./Int Part N.	Qty	UoM	No.Boxes	HU Description	Total/Net Wt.																																				
7341893	760030	320104246R 2510002418-008	284	PC	71	Cart.4 Renault/Nissan DCT300 RIBASSATO	21.902,080 19.482,400																																				
7341894	000000	320104246R 2510002418-008	4	PC	1	Cart.4 Renault/Nissan DCT300 RIBASSATO	308,480 274,400																																				
Total Boxes:							Total Wt.Kg/Net Wt. KG																																				
						72	22.210,560/19.756,800																																				
Ref to Nr.9 Nom voit No 9	Fees label number Numéro d'optiquatlo	UN Number Numéro UN	Packaging Group Group d'emballage	19 To be paid by A payer par	Sender L'expéditeur	Currency Monnaie	Consignee Le destinataire																																				
				Freight/Prix de transport																																							
				Reduction/Réductions																																							
13 Sender's Instructions (Customs and other formalities) Instruction de l'expéditeur (formalités douanieres et autres) Container No: CAIU7601052 Seal No: 01476262				Subtotal/Solide																																							
				Surcharges/Suppléments																																							
				Incidental expenses/Frais																																							
				Accessories																																							
				Various/Divers +																																							
				Total to pay																																							
				Total a payer																																							
14 Reimbursement/Remboursement																																											
15 Directions as to freight payment Prescription affranchissement				20 Special agreements Conventions particulières																																							
Free / Franko																																											
Not free / Non Franco				Free carrier																																							
21 Printed on Etablie a				24 Goods received Réception des marchandises																																							
Modugno (BARI)				28.05.2025																																							
22 In name or par conto del mittente Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (Bari) Expéditeur				23 XA611GX Signature and stamp of the carrier Signature et timbre de transporteur																																							
				24 Goods received Réception des marchandises on/le 20																																							
				Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire																																							
25 Information to determine the tariff removal with border crossings																																											
From		To		km		Palett sender / Expéditeur des palettes																																					
						Type																																					
						Euro-Pallet																																					
						Box pallet																																					
						Simple pallet																																					
						Type																																					
						Euro-Pallet																																					
						Box pallet																																					
						Simple pallet																																					
26 Carriers contractor																																											
27 Off. Characteristic				Receiver confirmation / date / signature																																							
Load capacity in KG				Driver confirmation / date / signature																																							
Used Gen Nr																																											
☐ National				☐ Bilateral																																							
☐ ECG				☐ CEMT																																							

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers

including

1 - 15

To be completed on the sender's own responsibility

ADI 06.07



Magna PT B.V. & Co. KG

PACKING LIST

Shipment reference: EBKG12893719

Container: CAIU7601052

Seal: 01476262

HTS Code : 87084050

Date: 28/05/2025

RECEIVER RENAULT KOREA CO., LTD / 185 SHINHO – DONG,
KANGSEO-GU / BUSAN 618-722 KR

DELIVERY NOTE: 7341893 / 7341894

Date 28/05/2025

INVOICE NUMBER: 0530110748 / 0530110749

Date 28/05/2025

DELIVERY TERMS: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

DESCRIPTION OF GOODS: Components for automotive market

Part Number: 2510002418-008

Customer Reference : 320104246R

QUANTITY: 288 PCS

QUANTITY OF PACKAGING: 72 PCS

GROSS WEIGHT 22.210,56 Kg

NET WEIGHT 19.756,80 Kg

PACKAGING DESCRIPTION

Expandable packaging (Carton on Pallet)

Empty weight: 34,8kg

Dimensions: 132 cm x 115 cm x 63 cm

Magna PT B.V. & Co. KG - Firmensitz: Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 • 74199 Untergruppenbach • Deutschland • Kommanditgesellschaft mit Sitz in Untergruppenbach • Amtsgericht Stuttgart HRA 104271 • Persönlich haftende Gesellschafterin: Magna PT Management B.V. mit Satzungssitz in Amsterdam (Handelsregister Niederlande, Firmenr. 68909568) und Verwaltungssitz in Untergruppenbach • Umsatzsteuer-ID-Nr. DE146128877
Geschäftsführung: Sandro Morandini, Thomas Klett • www.magna.com

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7341894

DATE: 28.05.2025

TELETRANSMIS

VENDEUR OU FOURNISSEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANIA
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

RENAULT KOREA CO., LTD
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 618-722
COREA DEL SUD

QEAES01L

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: GETRAG Sonstige

TELEPHONE:

DEPART LE: 28.05.2025

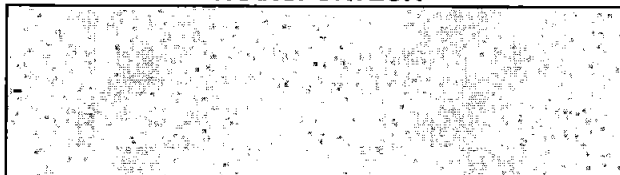
A: 10:05

ARRIVEE LE: 28.05.2025

A: 00:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
TRANS ASSY-DW5 012 IT	320104246R	4	PCE	CAR-S*3896	1	81829967	4	W192836	

TRANSPORTEUR



POIDS BRUT TOTAL: 308 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 1
N° DE L'UNITE DE TRANSP. XA611GX
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 000000

LIEU DE TRANSIT





Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach
HORSE POWERTRAIN SOLUTIONS, S.L.
A.P.1 : FR CSP POE HH5
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX
FRANKREICH

Ship-to address
RENAULT KOREA CO., LTD
185 SHINHO-DONG, KANGSEO-GU
BUSAN 618-722
SÜDKOREA

Invoice no. / Date: 530110749 / 28.05.2025
Services rendered: 28.05.2025
Purch. ord. no.: 000000
Purchase Date:
Supplier's no.: 00255661
Delivery no. / Date: 7341894 / 28.05.2025
Order no. / Date: 1233010 / 08.05.2025
Supplier Delivery Note: 0007341894
Customer no.: 10008099
Consignee: 30010053
01 Serie
Your VAT-ID: ESB72808710
Our VAT-ID: IT00135049997
Sales: Gruchet, Nicolas
Tel.-no. / Fax: 07131-644-4802 / 07131-644-4414
Email: nicolas.gruchet@magna.com

Loading station: QEAES01L

Invoice

Currency EUR

Weights (Gross/Net)

Gross weight 308,480 KG Net weight 274,400 KG
Gross weight includes packaging material, for details see delivery documents

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000010	2510002418-008		TRANS ASSY-DW5 012				
	Customer material no. 320104246R Item 2						
		4 PC	1.349,79	EUR		1 PC	5.399,16
	Country of origin:	Italy					

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604

HORSE POWERTRAIN SOLUTIONS, S.L.
13 Avenue Paul Langevin
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no.
28.05.2025 / 530110749

Page
2

Total items			5.399,16
Value Added Tax	0,000 %	5.399,16	0,00
	Art. 8, par. 1, lett. b)		
Final amount			5.399,16
Final amount in local currency EUR			5.399,16

Terms of payment: Up to 2025.07.15 without deduction
Terms of delivery: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)
Disp. type seq.: 11 Seafreight

MAGNA does not accept the RENAULT/HORSE General Terms and Conditions of Purchasing for Parts and/or Services, nor any other standardized terms and conditions of RENAULT/HORSE or its associated companies as basis for the activities and deliveries to RENAULT/HORSE and/or associated companies. All services, activities and deliveries from MAGNA to RENAULT/HORSE and other associated companies are based on the contractual conditions agreed in writing between MAGNA and RENAULT/HORSE and /or associated companies.

Shipped from VAT warehouse Modugno (Bari), Italy.

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1
74199 Untergruppenbach
Deutschland
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in
Untergruppenbach
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271
Pers. haftende Ges.: Magna PT
Management B.V. mit Satzungssitz
in Amsterdam und Verwaltungssitz
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande
Firmennr. 65999568
Geschäftsführer:
Sandro Morandini
Thomas Klett

Bankverbindung:
Commerzbank AG
DE10 6048 0008 0502 1923 00
BIC: DRESDE FF 604



Riferimento: 250236625

Data 28/05/2025	Ora Carico 15:36	Lettera di Vettura 15984	XXXXXX PESATURA A NS CURA XXXXXX	Operazione Esportazione	Planning 7540
---------------------------	----------------------------	------------------------------------	----------------------------------	-----------------------------------	-------------------------

1° Destinataria/Luogo di carico/scarico MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA) Tel. 080 585 8111			XXXXXX PESATURA A NS CURA XXXXXX		
Per ordine e conto MEDLOG ITALIA S.R.L. P.I. : IT 02509470999			Container inviati 1 da 40' tipo HC		
Nave MOLIVA AY522R			Destinazione BUSAN		Porto BARI PORTO
Contenitori CAU 7601052	ISO 45G1	Merce	Peso Kg. 0	Sigillo	
Compagnia MSC		Booking EBKG12893719		Spedizioniere doganale	
Terminal Ritiro Vuoto SPAMAT BARI PORTO		Terminal Consegna Pieno SPAMAT BARI PORTO		Arrivo Ore	Partenza Ore
Subvettore	Targa GK692PJ	Rimorchio	Autista (Firma) CELL: 3601057696 VITIELLO MARIANO (72)		
Riferimento al carico	Targa Automezzo Vuoto	Autista Vuoto (Firma)	Matri. Vuoto <i>[Signature]</i>		
Annotazioni 1°PRESA -- H. 09.00 MILELLA XXXX VGM A CURA STRAMMIELLO XXXX TRANS : MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) C.F. e P.IVA 04886850728 <i>[Signature]</i>					

COPIA PER IL CLIENTE

NOTA VETTORE: IL VETTORE E' OBBLIGATO AD EFFETTUARE IL PRESENTE TRASPORTO/IN NEL RISPETTO DELLA NORMATIVA VIGENTE SULLA SICUREZZA STRADALE E SOCIALE, CON PARTICOLARE RIFERIMENTO ALL'ART.142 (LIMITI DI VELOCITA') ART. 174 (ORE GUIDA E RIPOSO) ED ART.61-62-164-167 (CARICO DEL VEICOLO) DEL CODICE DELLA STRADA.

N.B.: Al caricatore e/o ricevitore e' fatto obbligo di applicare e/o rimuovere i sigilli in presenza dell'autista annotando l'operazione avvenuta sulla D.D.T. + L.D.V. Nel caso in cui il ricevitore richieda che il sigillo venga levato dal conducente, sempre in presenza di personale del ricevitore stesso, il conducente può farlo, ma obbligatoriamente deve indossare il DPI in suo possesso Il vettore non risponde della qualità e condizioni della merce contenuta nei cntr., ma solo della Legittimità dei sigilli se ed esso apposti.
L'autista non e' tenuto a nessuna operazione di carico/scarico della merce, anche parzialmente, e a nessuna altra operazione che non faccia parte delle mansioni di competenza. La Ditta declina qualsiasi responsabilità civile e/o penale derivante da danni a cose e/o persone dovuti ad operazioni non autorizzate per quanto sopra detto

Sede legale ed amministrativa: Via Palazziello, 102 - 80040 Volla
P.Iva e Cod. Fisc.03355280631 - C.C.I.A.A. Napoli n. 331185
Tel.: +39 081 572.58.24 Fax: +39 081 572.67.96
www.vincenzomieletrasporti.com - e-mail: info@vincenzomiele.it
Registro società Tribunale Napoli n. 259/81 - Albo Trasporti NA/6604615/J/00 in C/Terzi

CERTIFIED QUALITY
MANAGEMENT SYSTEM

CQY
CERTIQUALITY

UNI EN ISO 9001:2015

Check list container RSA



Data	28-05-25			
Firma leggibile operatore	PISANO NICOLA			
N.ro badge	15543			
Delivery note	7361894 - 7361893			
N.ro identificativo container	CAIU 7601052			
No.	Container check	OK	NOT OK	Note
1	Controllare che il container sia pulito, che non siano presenti oggetti estranei o rifiuti Se Not Ok: chiedere all'autista camion di pulire, se non è possibile rifiutare il container come "non conforme"	/		
2	Controllare che non ci sia condensa su tutte le superfici del container Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	/		
3	Controllare che non ci siano macchie di umidità sul pavimento del container Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	/		
4	Controllare su tutte le superfici del container che non ci siano buchi e fori (tolleranza massima 5 mm per accettare container) Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	/		
5	Controllare che le riparazioni effettuate al container siano a tenuta Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	/		
6	Controllare che le porte del container funzionino in modo opportuno e che le guarnizioni siano in buone condizioni Se Not Ok: rifiutare il container come "non conforme"	/		
7	Controllare che in caso ci siano le griglie di ventilazioni siano aperte (se non ci sono non effettuare nulla). Se Not Ok: chiedere all'autista camion di aprire le griglie, se non è possibile rifiutare il container come "non conforme"	/		
In caso di Not Ok allertare il Supervisor, l'impiegato addetto e documentare fotograficamente				